**Alemán jurídico 2014 praxis lingüística**

1. Buscar y aprender el funcionamiento de diccionarios (online o papel) y traductores : DWDS, Duden, PONS, dict.cc, dict.LEO y otros. – Habituémonos a escribir de propia mano los resultados textuales de cada búsqueda: definiciones de vocablos hallados, sinónimos, régimen gramatical etc.

2. Descarguemos y utilicemos los archivos precedidos por las letras a – b en la página “Ariel” <http://arielrodo.weebly.com/curso-alemaacuten-juriacutedico-2014.html> .- Comenzamos con las garantías de índole jurisdiccional (judicial) dispuestas por GG, Art. 92, 101, 102, 103, 104.- **Leer art. 101 a 104.-**

3. Tarea para trabajar y escribir: con auxilio de textos de lectura y diccionarios, explicar los **significados** – componentes lingüísticos y accidentes gramaticales de género, número, persona y concordancia– de los vocablos: Freiheit – Rechtsgarantien – Rechtsstaat -Grundgesetz (GG) – Verfassung – Land – Reich – Bundesrepublik – die geschriebene Verfassung – Präambel – Grundrechte – Rechtssprache – Würde -Rechtsprechung – Jura – Juristin – unantastbar – menschlich – haben – sein (sind) – Strafrecht – Richter – Strafgesetz – Strafprozess (StPO) – Strafrecht – Strafgesetzbuch (StGB) -

P.ej. : en una lista **dar los significados de:** das Land – die Länder – das Bundesland – die Bundesländer (utilizar los „parlantitos“ p/pronunciar) – der Bund - BRD – die Bundesrepublik **·**geschrieben (p.p. del verbo **schreiben)** – sie hat geschrieben – sie ist geschrieben (worden) - ·antasten (Verb, Infinitiv), ¬ achten, schützen, Würde des Menschen, staatliche Gewalt - ·antastbar, unantastbar (Adjektive) - Pflicht, Verpflichtung ·strafen (Infinitiv), er wird bestraft (voz pasiva), er wurde bestraft, er wird bestraft werden (pasiva futuro) - ·das Grundrecht, die Grundrechte, der Grund, die Gründe, die Begründung, begründen - ·recht, rechts, es ist recht kalt, sie hat Anrecht auf, ¬ das Recht, die Rechte, die Rechten ¬ Grundrechte ¬ die Rechte siegt in Europa.

 ----------------------------------------

4. **Contextualizar** histórica y políticamente las normas constitucionales y legales que se examinen en este seminario. Repensar lo acontecido en Alemania entre los años 1945, 1949, 1990 y la actualidad. Abunda la bibliografía al respecto. Descargar y **leer** la sinopsis contenida en el “proemio” (documento C) de la pág. **Ariel** arriba indicada.

5. Leer un panorama sobre la organización política y judicial alemana – en **Ariel:** ver los archivos **Judicatura en BRD – Organización política de Alemania – Sistema de Justicia en Alemania – Organización y competencia judicial en Alemania.**

 **----------------------------------**

6. Desde la primera reunión del curso, tomemos consciencia de nuestras preferencias temáticas con vistas a la redacción de una breve monografía final. La misma versará sobre algún aspecto o problema que sea de nuestro interés en el material de estudio propuesto o discutido en las reuniones.